

TAVOLI DA STIRO RETTANGOLARI

Rectangular ironing tables
Tables à repasser rectangulaires



TAVOLI RETTANGOLARI ASPIRANTI VACUUM RECTANGULAR TABLES - TABLES RECTANGULAIRES ASPIRANTES



S/ARM



Tavolo da stiro rettangolare con piano riscaldato elettrico e aspirante - dimensioni piano cm. 135x70. Temperatura del piano da stiro regolabile tramite termostato. Completo di generatore di vapore elettrico con caldaia da 8 litri e potenza di 4 kW (caldaia conforme alla normativa Europea "PED"). Aspiratore incorporato.



Rectangular ironing table with electric heated and vacuum board - table top dimensions cm. 135x70. The temperature of the board can be adjusted by means of a thermostat. Provided with electric steam generator with 8 litres boiler and power 4 kW (boiler conform to European "PED" standards). Vacuum group included.



Table à repasser rectangulaire avec plateau réchauffé électriquement et aspirante - dimensions plateau cm. 135x70. Température du plateau réglable par thermostat. Munie de générateur de vapeur électrique avec chaudière de 8 litres et puissance de 4 kW (in conformité à la normative Européenne « PED »). Aspirateur incorporé.



Tavolo da stiro rettangolare con piano riscaldato elettrico e aspirante senza caldaia - dimensioni piano cm. 135x70. Temperatura del piano da stiro regolabile tramite termostato. Aspiratore incorporato. Disponibile anche nelle versioni senza aspiratore (S/ARM-C) e con piano riscaldato a vapore (S/ARM-V).



Rectangular ironing table with electric heated and vacuum board without boiler - table top dimensions cm. 135x70. The temperature of the board can be adjusted by means of a thermostat. Vacuum group included. Available also in the versions without vacuum group (S/ARM-C) and with steam heated board (S/ARM-V)



Table à repasser rectangulaire avec plateau réchauffé électriquement et aspirante sans chaudière - dimensions plateau cm. 135x70. Température du plateau réglable par thermostat. Aspirateur incorporé. Disponible aussi en les versions sans aspirateur (S/ARM-C) et avec plateau réchauffé a vapeur.



S/ARM

TAVOLI RETTANGOLARI VAPORIZZANTI STEAMING RECTANGULAR TABLES - TABLES RECTANGULAIRES VAPORISANTES



S/AVRM



Tavolo da stiro rettangolare con piano riscaldato a vapore, aspirante e vaporizzante - dimensioni piano cm. 160x80. Completo di generatore di vapore elettrico con caldaia da 24 litri e potenza di 12 kW (caldaia conforme alla normativa Europea "PED"). Aspiratore incorporato. Da collegare a fonte centrale di aria compressa.



Rectangular ironing table with steam heated, vacuum and steaming board - table top dimensions cm. 160x80. Provided with electric steam generator with 24 litres boiler and power 12 kW (boiler conform to European "PED" standards). Vacuum group included. To be connected to central compressed air source.



Table à repasser rectangulaire avec plateau réchauffé à vapeur, aspirant et vaporisant - dimensions plateau cm. 160x80. Munie de générateur de vapeur électrique avec chaudière de 24 litres et puissance de 12 kW (in conformité à la normative Européenne « PED »). Aspirateur incorporé. À brancher air comprimé centrale.



Tavolo da stiro rettangolare con piano riscaldato a vapore, aspirante e vaporizzante senza caldaia - dimensioni piano cm. 160x80. Aspiratore incorporato. Da collegare a fonti centrali di vapore e aria compressa. Disponibile anche nella versione senza aspiratore (S/AVM-C).



Rectangular ironing table with steam heated, vacuum and steaming board without boiler - table top dimensions cm. 160x80. Vacuum group included. To be connected to central steam and compressed air. Available also in the version without vacuum group (S/AVM-C).



Table à repasser rectangulaire avec plateau réchauffé à vapeur, aspirant et vaporisant sans chaudière - dimensions plateau cm. 160x80. Aspirateur incorporé. À brancher vapeur et air comprimé centrales. Disponible aussi en la version sans aspirateur (S/AVM-C).



S/AVM

TAVOLI RETTANGOLARI SOFFIANTI STEAMING RECTANGULAR TABLES - TABLES RECTANGULAIRES VAPORISANTES



S/AVRM-S
S/AVM-S



Tavolo da stiro rettangolare con piano riscaldato a vapore, aspirante, vaporizzante e soffiante - dimensioni piano cm. 160x80. Disponibile con generatore di vapore elettrico con caldaia da 24 litri e potenza di 12 kW (S/AVRM-S) o da collegare a fonte centrale di vapore (S/AVM-S). Aspiratore incorporato. Da collegare ad aria compressa.



Rectangular ironing table with steam heated, vacuum and steaming board with blow - table top dimensions cm. 160x80. Available with electric steam generator with 24 litres boiler and power 12 kW (S/AVRM-S) or for connection to central steam (S/AVM-S). Vacuum group included. To be connected to compressed air.



Table à repasser rectangulaire avec plateau réchauffé à vapore, aspirant, vaporisant et soufflant - dimensions plateau cm. 160x80. Disponible avec générateur de vapore électrique avec chaudière de 24 litres et puissance de 12 kW (S/AVRM-S) ou pour connexion à vapore central (S/AVM-S). Aspirateur incorporé. À brancher air comprimé.



Tavolo da stiro rettangolare con piano riscaldato elettrico, aspirante, vaporizzante e soffiante senza caldaia - dimensioni piano cm. 135x70. Aspiratore incorporato. Da collegare a fonti centrali di vapore e aria compressa.



Rectangular ironing table with electric heated, vacuum, steaming and blowing board without boiler - table top dimensions cm. 135x70. Vacuum group included. To be connected to central steam and compressed air.



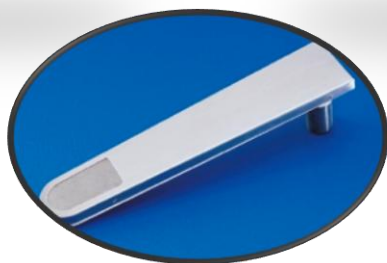
Table à repasser rectangulaire avec plateau réchauffé électriquement, aspirant, vaporisant et soufflant sans chaudière - dimensions plateau cm. 135x70. Aspirateur incorporé. À brancher vapore et air comprimé centrales.



S/ARM-S

ACCESSORI A RICHIESTA
ACCESSORIES ON REQUEST - ACCESSOIRES SUR DEMANDE

	S/AARM	S/ARM	S/AVRM	S/AVM	S/AVRM-S	S/AVM-S	S/ARM-S
Gruppo ferrovapore Steam iron group Groupe fer à vapeur	--	✗	--	✗	--	✗	✗
Applicazione 2° ferro 2° iron application Application 2° fer	✗	--	--	--	--	--	--
Braccio con forma stiramaniche Arm with sleeve form Bras avec forme jeannette	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✗
Braccio con forma cuscino Arm with pillow form Bras avec forme coussin	✗	✗	✗	✗	✗	✗	✗
Pistola vapore Steam gun Pistolet vapeur	✗	--	✗	✗	✗	✗	--
Pistola aria/vapore* Steam/air gun* Pistolet air/vapeur	✗	--	✗	✗	✗	✗	--
Gruppo smacchiante a freddo* Cold spotting group* Groupe de détachage à froid*	✗	--	✗	✗	✗	✗	--
Forma smacchiante inox Stainless steel spotting form Forme de détachage en acier inox	✗	--	✗	✗	✗	✗	--
Gruppo supporto ferro Iron support group Groupe support de fer	✗	✗	--	--	--	--	✗



DATI TECNICI
TECHNICAL DATA - DONNEES TECHNIQUES

	S/AARM	S/ARM	S/AVRM	S/AVM	S/AVRM-S	S/AVM-S	S/ARM-S
Tensione Voltage Voltage	400/50/3	230/50/1	400/50/3	400/50/3	400/50/3	400/50/3	400/50/3
Potenza Power Puissance	6,5 kW	2,2 kW	13 kW	0,4 kW	13 kW	0,4 kW	2,6 kW
Resistenza piano da stiro Ironing board element Resistance plateau	1,8 kW	1,8 kW	--	--	--	--	1,8 kW
Capacità caldaia Boiler capacity Capacité chaudière	8 L	--	24 L	--	24 L	--	--
Resistenza caldaia Boiler element Resistance chaudière	4 kW	--	12 kW	--	12 kW	--	--
Produzione vapore Steam production Production vapeur	5,4 kg/h	--	16-20 kg/h	--	16-20 kg/h	--	--
Consumo vapore Steam consumption Consommation vapeur	--	--	--	15-20 kg/h	--	15-20 kg/h	--
Pressione vapore Steam pressure Pression vapeur vapeur	3 bar	--	5 bar	5 bar	5 bar	5 bar	--
Consumo aria compressa Compressed air consumption Consommation air comprimé	--	--	30 L/min	30 L/min	40 L/min	40 L/min	30 L/min
Pressione aria compressa Compressed air pressure Pression air comprimé	--	--	6 bar	6 bar	6 bar	6 bar	6 bar
Alimentazione aria compressa Compressed air inlet Alimentation air comprimé	--	--	Ø8-1/4"	Ø8-1/4"	Ø8-1/4"	Ø8-1/4"	Ø8-1/4"
Peso netto Net weight Poids net	145 kg	100 kg	282 kg	240 kg	290 kg	245 kg	110 kg